



Foto Mathias Falk

Vi som försvarar Kuba

Belén Gopegui

Det finns inga som helst principer eller argument som kan rättfärdiga den blockad mot Kuba som bedrivs av USA och alla de företag runt om i världen som är knutna till USA-bolagen. Blockaden är inte en abstrakt ekonomisk bestraffning utan som alltid med ekonomin, den drabbar människors liv hårt och konkret. Bara två exempel:

Holländska Intervet sålde ett vaccin mot djursjukdomar till Kuba. Vaccinet innehåller en viss andel av en transgen tillverkad i USA vars myndigheter klargjorde för Intervet att om de fortsatte sälja till Kuba skulle de inte bara drabbas av böter i USA utan deras dotterbolag i USA skulle tvingas stänga. Konkreta liv, arbetarna på den holländska fabriken, boskap på Kuba, djursköterna, m fl.

Kubanska barn med cancertumörer utestängs från tillgång till sk endoprotoser som ersätter amputeringar. Dessa endoprotoser växer med barnet, de utformas individuellt och måste finnas till hands när ingreppet görs. Eftersom USA förbjuder försäljning till Kuba, är det svårt att få fram dem i tid på andra vägar. Konkreta liv, skillnaden mellan att växa med två ben eller bara ett, med två armar eller bara ett. Det är bara två av tusentals exempel.

Lögnerna som blockerar

Samtidigt som denna orättfärdiga fiendtlighet pågår, sedan snart 50 år, måste vi som i våra länder försvarar Kuba också bemöta andra fiendtligheter, utan tvekan mindre drabbande, men ständiga och svåra att bekämpa på likvärdiga villkor. Det handlar om lögnen som inte bara frodas i massmedia, utan drivs fram av dem.

Vi vet ju hur det är, men det är tröttsamt att inte

kunna komma till tals. Så när det nu talas så mycket om yttrandefrihet, borde vi någon gång börja tala om att verklig yttrandefrihet måste åtminstone innebära möjlighet till bemötande i samma medium och med samma utrymme som varje lögn som publiceras.

Vi som försvarar Kuba måste leta efter sanningen på andra håll än i de stora tidningarna, radio- och TV-kanalerna. Men sanningen går åtminstone att hitta, även om den inte ryms i huvudfåran.

Vi måste fortsätta att söka denna sanning. Och inte för att vårt sökande är nödvändigt för den kubanska revolutionen, utan för att det är nödvändigt för oss. För försvaret av Kuba är också vårt självförsvar. Om vi överger kubanska revolutionen överger vi också oss själva.

Bland alla de lögnen som riktas mot Kuba förekommer emellanåt påstådda brott mot mänskliga rättigheter. Vi bör påminna de som så ofta använder dessa ord, att de mänskliga rättigheter de talar om har revolutionär innebörd. De kungjordes efter hård och svår kamp. Och ändå vet vi fuller väl att mycket få verkligen åtnjuter dessa rättigheter: ta utbildning, ta sjukvård, ta rätt till arbete, till och med rätt till liv.

Vi vet också att den kubanska revolutionens kamp är vår. Det är kampen mot de mekanismer i världen som hindrar att dessa rättigheter tillkommer alla. Rätt till frihet, så klart, rätt till alla friheter - utom säger vi - en del människors frihet att utsuga de andra: "Ingen får ägna sig åt en verksamhet eller att utföra en handling som syftar till att omintetgöra någon av de rättigheter eller friheter som anges i förklaringen." (sista artikeln i FN:s allmänna förklaring om de mänskliga rättigheterna)

Vi försvarar Kuba för att vi inte vill att de ska utsuga oss, att de ska ljuga för oss, att de ska fylla oss med små och underdåniga rädslor som gör städerna trängre, gatorna mörkare, bostäderna mer ensliga, livet mer småaktiga, tråkiga och fega.

Översättning Eva Björklund